



Liebe MitstreiterInnen in der Flüchtlingshilfe im Raum Mayen, liebe neue Mitbürger, es gibt wieder einen Newsletter mit aktuellen Neuigkeiten.

Inhalt

Benefizkonzert	1
(Online-)Treff für Frauen – nächstes Treffen am 27. April um 16:00 Uhr	2
Stadtranderholung der Caritas in den Sommerferien	2
Café International weiter online	2
Informationen zur Corona-Impfung	3
Corona-Impfung wie geht die Anmeldung	4

Benefizkonzert



EUROPEAN SOLIDARITY CHALLENGE

Heute, am 23. April 2021 ab 20 Uhr findet die zweite „European Solidarity Challenge“ statt. Das Ziel der Aktion: **Mit Musik Leben retten**. Die Einnahmen des Charity-Konzerts kommen den Menschen zugute, die unter menschenunwürdigen Bedingungen in Flüchtlingslagern weltweit leben müssen.

Das Konzert kann heute um 20:00 Uhr hier geschaut werden <https://www.caritas-international.de/esc> .

Alle Informationen und die teilnehmenden Künstler*innen gibt es unter www.wir-gegen-rassismus.de.

Sprachmittler gesucht

Die Kreisverwaltung sucht Sprachmittler für einige seltene Sprachen wie Somali, Tigrinja, Bei Interesse wenden Sie sich bitte direkt per Mail an Herrn Kock: Michael.Kock@kvmyk.de

(Online-)Treff für Frauen – nächstes Treffen am 27. April um 16:00 Uhr

Andere Frauen treffen? **Miteinander Deutsch reden, erzählen und lachen?**

In Coronazeiten ist das schwer. Bereits dreimal haben wir uns zu interessanten Gesprächen im Internet getroffen. Weitere Frauen sind herzlich willkommen.

Wir treffen uns mit microsoft teams. Einfach kurz vor 16.00 Uhr [hier klicken, um an dem Treffen teilzunehmen](#)

Sie wissen nicht, wie das geht? Wir zeigen es Ihnen und helfen Ihnen dabei zu sein. Haben Sie Interesse? Dann melden Sie sich bei:

Elena Janzen
St.-Veit-Str. 14 | 56727 Mayen
Tel.: 02651 / 9869 - 183
Fax: 02651 / 9869 - 118
e-mail: janzen-e@caritas-mayen.de



Stadtranderholung der Caritas in den Sommerferien

„Märchenwald — Zauberwald“

Kinderstadtranderholung der Caritas Mayen August in Maria Laach.

Zwei jeweils einwöchige Ferienfreizeiten für 6 - 12jährige Kinder bietet der Caritasverband Rhein-Mosel-Ahr e.V. ab 9.8. oder 16.8. für Kinder aus dem Raum Mayen an.

Unter dem Motto „Märchenwald — Zauberwald“ wartet auf die Mädchen und Jungen im „Haus Winfried“ in Maria Laach ein tolles Programm mit magischen Spielen in der Natur und Basteln im Haus. Und jeden Tag gibt es ein leckeres Frühstück und ein warmes Mittagessen (vegetarisch / ohne Schweinefleisch / Vollkost). Die Kosten für die einwöchige Ferienfreizeit inklusive Busfahrt, Frühstück (vom Hofladen in Maria Laach), Mittagessen, Nachmittagssnack, Getränke sowie Spiel- und Bastelmaterialien betragen 100,00 Euro pro Kind.

Das Anmeldeformular und den Busfahrplan fügen wir für Interessierte bei.

Nähere Infos und Anmeldung: Eva Pestemer Caritasverband Rhein-Mosel-Ahr e.V.
St.-Veit-Str. 14 | 56727 Mayen
Tel. 02651 – 98 69-143
Mail: pestemer-e@caritas-mayen.de

Café International weiter online

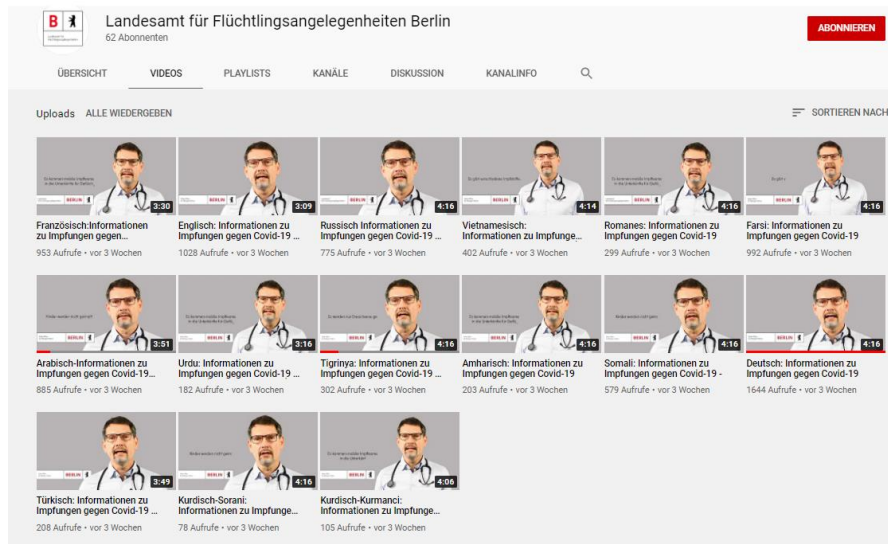
Das Café International in der gewohnten Form wird es wohl noch länger nicht geben. Wir bieten daher das Austausch- und Informationsangebot online an. Wir sind jeden Donnerstag ab 16.00 Uhr zu sprechen. Wir treffen uns über **Skype <https://join.skype.com/afoO2Z4ojy1S>** (einfach nur den Link anklicken, Skype öffnet sich im Browser) Bei Nutzung von Skype auf dem Handy muss Skype installiert sein.

Schauen Sie bei Fragen oder Problemen doch einfach einmal rein. Herzlich willkommen

Informationen zur Corona-Impfung

Zur Corona Impfung gibt es viele Informationen.

Das **Landesamt für Flüchtlingsangelegenheiten Berlin** hat ein Video erstellt, welches in viele Sprachen übersetzt wurde. Dieses Video gibt einen ersten Überblick über die Corona-Impfung.



Die Videos sind bei Youtube mit folgendem Link zu erreichen:

<https://www.youtube.com/channel/UCBozvFtZF5uLgJGNvXgNZzg/videos>

Wenn Sie genauere Informationen haben wollen, können Sie sich auf der Seite des Robert Koch Instituts informieren.



**AUFKLÄRUNGS-
MERKBLATT**
Zur Schutzimpfung gegen
COVID-19 (Corona Virus Disease 2019)
– mit Vektor-Impfstoff –
(Vaxzevria[®], ehemals COVID-19 Vaccine
AstraZeneca von AstraZeneca und COVID-19
Vaccine Janssen[®] von Johnson & Johnson)
IN LEICHTER SPRACHE

Für die Impfstoffe von **AstraZeneca** und
Johnson & Johnson
Bitte auf das Bild links klicken! Eine pdf-Datei
wird heruntergeladen.



INFO
Zur Schutzimpfung gegen
COVID-19 (Corona Virus Disease 2019)
– mit mRNA-Impfstoffen –
(Comirnaty[®] von BioNTech/Pfizer und
COVID-19 Vaccine Moderna[®] von Moderna)
IN LEICHTER SPRACHE

Für die Impfstoffe von **Biontech** und **Moderna**
Bitte auf das Bild links klicken! Eine pdf-Datei
wird heruntergeladen.

ROBERT KOCH INSTITUT



Ausführliche Informationen zur Impfung mit
Biontech und **Moderna** in vielen Sprachen gibt
es [hier](#).

Corona-Impfung, wie geht die Anmeldung

Ab sofort ist die Anmeldung zur Corona-Impfung für alle möglich, die **über 60 Jahre** alt sind. Anmelden kann man sich im Internet oder aber beim Hausarzt.

Die Online-Anmeldung geht so:

1. Registrieren

Klicken Sie bitte auf folgenden Link. <https://impftermin.rlp.de/termin/>

Auf dieser Seite finden sie viele Informationen. Zur Registrierung bitte ganz nach unten auf der Seite.

The screenshot shows a registration form with the following elements:

- Three radio button options for registration type: "Ich möchte mich für einen Impftermin für **eine** Person registrieren", "Ich möchte mich für einen Doppeltermin für **zwei** Personen registrieren", and "Ich möchte einen Gruppentermin als Arbeitgeber reservieren (bis zu 15 Personen)". A red box labeled "ankreuzen" points to these options.
- Two text input fields: "E-Mail-Adresse" and "Bestätigung E-Mail-Adresse". A red box labeled "Mail Adresse eintragen und wiederholen." points to both fields.
- Three checkboxes for terms and conditions: "Ich habe die obigen Hinweise gelesen und verstanden und bestätige, dass keine der genannten Kontraindikationen vorliegen.", "Hiermit wird bestätigt, dass die [Datenschutzerklärung](#) gelesen wurde und dieser zugestimmt wird.", and "Hiermit bestätige ich, dass ich kein Roboter bin." A red box labeled "Alle drei Felder ankreuzen." points to these checkboxes.
- A green "Absenden" button. A red box labeled "Anschließend auf „Absenden“ klicken." points to this button.

2. Sie erhalten eine Bestätigungsmail

Diese E-Mail wurde automatisch versendet. Bitte antworten Sie nicht auf diese E-Mail. Am Ende der Nachricht finden Sie Kontakthinweise.

Sie möchten sich gern für einen Impftermin registrieren.

Um zum Anmeldeformular zu gelangen, klicken Sie bitte auf folgenden Link:

<https://impftermin.rlp.de/termin/?id=DC9448364289&token=5689DC15951A8C4F9C58E73BB21DD19158128775A88B68E14E3C1E656FE9D5A5CD803804D2ADD16219F94B90A38574D91792143646956D8132DDAA843FA682>

Bitte beachten Sie, dass dieser Link 72 Stunden aktiv ist und Sie innerhalb dieser Zeit die Registrierung bestätigen müssen.

Ihr Team der Impfdokumentation Rheinland-Pfalz

Bitte antworten Sie nicht auf diese E-Mail. Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an die Rufnummer 0800-5758100 oder nutzen Sie bei Terminabsagen, Fragen rund um Ihren Termin oder bei technischen Problemen die Kontaktmöglichkeiten unter www.impftermin.rlp.de

Beispiel

Sie müssen den Antwortlink anklicken und erhalten dann das offizielle Anmeldeformular.

3. Anmeldeformular ausfüllen und wieder absenden

4. Sie erhalten noch eine Mail mit Ihrer persönlichen Nummer.

Bei Fragen zur Anmeldung wenden Sie sich bitte an uns.info@ankommen-mayen.de